

# EL IRIS

Núm. 3.956. *el* DIARIO CATOLICO *el* AÑO XIV.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

4. o 16 M.º Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) jueves 10 de Junio de 1926

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

## Con motivo de la fiesta en el Palacio de la Nunciatura

El miércoles, 12, se celebró en el Palacio de la Nunciatura una gran fiesta, conmemorando la onomástica de S. S. el Papa Pío XI, —uno de los más grandes Papas que han regido la barquilla del pescador Pedro, *Cefas*—, y el quinto aniversario de la designación para Nuncio Apostólico en estos Reinos de Monseñor Federico Tedeschini. Los Reyes, los Infantes, el Gobierno, el Cuerpo diplomático acreditado en la Corte, los miembros del Tribunal Supremo de la Rota, las altas autoridades eclesiásticas... asistieron a la fiesta, que hará época en los anales de la Nunciatura española, y singularmente, en el historial de su Excelencia Reverendísima Monseñor Tedeschini, Arzobispo de Lepanto, y dignísimo Embajador del Papa entre nosotros; fiesta a la que se han asociado, de corazón, innumerables almas, y estoy por decir que toda España.

Porque, ¡cuántas y cuán legítimas simpatías tiene el señor Nuncio entre los españoles! ¡Y qué buenos, qué óptimos recuerdos los que habrá de dejar cuando torne a *la sua cara* Italia; por las altas prendas de intelecto, de corazón, de carácter, de tacto, de prudencia, de don de gentes con que Dios ha querido privilegiarle, y por ese misterioso y potente imán que pienso que hay en él, para atraer a sí sentimientos, voluntades, almas, cual satélites de un planeta, o cual planetas en torno del sol! ¡Y cuántas veces, al hablar con el Señor Nuncio, mi nobilísimo y amadísimo amigo—uno de los más grandes y mejores amigos que yo tengo, ¡y Dios sea bendito!—he recordado, por no sé qué íntima asociación de ideas, unas bellas palabras de Lamartine, en su libro *El Civilizador*, y en alguna parte de sus *Cursos familiares de literatura*, y al hablar el gran lírico de

## MOTORES ESPECIALES PARA LA NAVEGACION Y PESCA DE LA ACREDITADA MARCA FRANCESA «LL» VENCEDORES EN TODAS LAS REGATAS EN QUE SE HAN PRESENTADO.

MAXIMO DE POTENCIA—LOS MAS FACILES DE COLOCAR—LOS QUE MENOS ESPACIO OCUPAN

— PRECIOS —

MOTOR DE 4 H.P.	Con manguito . . . . .	925'00 Pesetas
	Con manguito y accesorios . . . . .	1100'00 »
	Con desembrague hélice fija y accesorios	1200'00 »
	Con hélice reversible y accesorios . . . . .	1250'00 »
MOTOR DE 6 H.P.	Con cambio de marcha y accesorios . . . . .	1400'00 »
	Los precios respectivos son:	1125'00, 1375'00, 1500'00, 1625'00 y 1725'00 Pesetas.
MOTOR DE 8 H.P. (Dos cilindros)	Los precios son:	1400'00, 1675'00, 1800'00, 1925'00 y 2050'00 Pesetas.

Los accesorios comprenden todo lo necesario para la instalación, árbol de la hélice, toma de agua, etc., etc.

El peso del motor es de 40 Kgs. y con cambio de marcha y hélice fija el tipo de 4 H.P. pesa 60 Kgs., el de 6 y 8 H.P. en las mismas condiciones 90 y 92 Kgs.

Los anteriores precios son incluidos fletes hasta punto de destino.

La entrega se efectúa a los 15 días de pedido.

Representante exclusivo para Menorca, Anuncivay  
núm. 20.—MAHON.

Bossuet! Y dice así Alfonso de Lamartine: «Bossuet fué hecho para el sacerdocio, para el pontificado, para los sacros vestes talares, para el altar...» Si el Señor Nuncio habla o escribe, —y sus discursos son, en realidad de verdad, notabilísimos—, y quedará como áurea página de su historial de Nuncio en España, aparte de otros, el que pronunció en las fiestas centenarias de Vasco de Gama, en Portugal, Embajador extraordinario él en esas fiestas, por S. S. el Soberano Pontífice—; si escribe, si habla, ¡qué prócer idealidad, qué elevación, y, al propio tiempo, qué admirable, qué sorprendente sentido práctico, el que esplende y fulgura en su verbo o en sus escritos! «Y jamás habla en nombre de la opinión, que es fugitiva,—diría un insigne literato francés—, ni en nombre de la filosofía, que es discutible, ni aún tampoco en el de la patria, que es el local, ni en el del mismo orador, algo transitorio; sino en nombre de Dios, autoridad de lenguaje con la que nada puede igualarse sobre la tierra, y contra la cual la menor murmuración es una impiedad, y la menor profesta una blasfemia.»

Y si del discurso, de las páginas, de la región inmaterial y pura de las ideas nobles, de *las ideas madres*, —que diría un poeta alemán,—desciende Monseñor Tedeschini al mundo de la práctica, de la obra, que rectitud máxima de intención la suya, qué pureza insuperable de motivos, qué singular nobleza, qué alto decoro en sus procederes, qué bondad ingénita, naturalísima, contagiosa,—no de esas bondades forzadas, afectadas, que únicamente están en las palabras, y que hoy tanto privan—, qué llaneza, qué sencillez y qué modestia, juntamente con el aire de dignidad y de majestad emparejadas inseparablemente a su cargo excelso; qué hombría de bien, cautivadora, qué anhelo de servir y complacer a todos, dentro, por supuesto, de los requerimientos e imperativos de la suprema virtud de la justicia, que casi ya se ha ido—o sin casi,—de este mundo...! Del Señor Nuncio, no es cierto que podría decirse lo que el Profeta Ray, el divino lírico del Salterio, cantó en el versículo 26 del salmo XXI; *no desdeña ni desaliende la súplica del pobre y del humilde?* Y así como muchos—

¡cuántos!—de nuestros prójimos tienen sus complacencias en hacer todo el mal que pueden, de obra, de palabra, a sus semejantes—y siempre les parece poco el que hacen—, así el señor Nuncio puede decirse, al revés de aquellos,—y variando un poco el versículo 31 del capítulo XIII de los *Proverbios*, —«que sus delicias son hacer bien a todos los que con él se ponen en contacto». ¿Queréis un detalle, entre los muchísimos, los innumerables, que pudiera citar en este instante...? Pues he aquí que Monseñor Tedeschini asumió un día, a la muerte del Arzobispo de Santiago de Compostela, natural Prelado del convento de la Encarnación de esta Corte, la jurisdicción arzobispal sobre ese ilustre convento filipesco. Y al proveerse la vacante del Cardenal Arzobispo Martín Herrera en el ya también difunto D. Manuel Lago, varón insigüe en virtud y en ciencia, y uno de los más conspicuos luminares de la Iglesia española, no quiso el señor Nuncio despedirse de los Capellanes de ese Real convento de agustinas sin dejarles un grato y caballeroso recuerdo de su hidalguía y de su benevolencia, e impetró de Roma para ellos, y en las ceremonias religiosas de esa iglesia, una veste canonical, de violacea muceta, de albo roquete prelaticio, de roja borla en el bonete. ¡Y con todos así...! ¡Si pudieran hablar, si hablaran aquellos salones—*fugga di camero*,—del palacio de la Nunciatura, palacio que a nadie se cierra, abierto a todos, absolutamente a todos.—*Venid a mí...*—, a los pobrecillos, a los últimos entre los últimos, según el mundo, y a los bienhadados del poder o de la fortuna; a las humildes monestralas, a las indigentes vergonzantes, lo mismo que a las damas de más claro linaje, y archiplutócratas; a los sabios y a los ignoros, a los modestos hijos del *estado lano*, y a los supremos rectores sociales; a los Reyes y a los súbditos, absolutamente a todos! ¡Si pudieran hablar, si quisie-

ran hablar aquellos salones, contando a todos cuantos quisieran oírlo, de las penas del alma que allí han sido dulce y fraternalmente consoladas por el señor Nuncio; de las necesidades materiales allí atendidas y socorridas con próspera y larguísima mano; de los leales y orientadores consejos allí recibidos, de las altas y puras luces de allí venidas, cual de eminente cumbre, fiel trasunto e imagen de aquella otra, *la cumbre moral del mundo*, que está en Roma; la cumbre vaticana...!

No se contenta, no, sólo con hablar el señor Nuncio, ni nunca quiso ser, ni debió ser, su verbo cálido, elocuente, subyugante, como el de tantos irredimibles verborricos, *a grifo suelto*, que por ahí andan, y cual escribió Gabriel y Galán en sus *Castellanas*:

*Música del oído,  
torrente de palabras que allí cae,  
donde un eco encontró, como el so-*  
[nido  
*que el viento se lo lleva o se lo trae.  
Ni tampoco almacén abarrotado  
de innúmeras ideas,  
que necia vanidad ha amontonado,  
ni relámpago breve que deslum-*  
[bra...

Y tras de la palabra buena, en Monseñor Federico Tedeschini,—y al contrario de la porción más grande de los hijos del hombre— *la obra buena*. ¿Y por qué esto...? Pues porque cuando se han ajado misérrimamente casi todas las flores del corazón, «hasta la más modesta y escondida», como ha dicho Montalembert; y en presencia de esta horrible sequedad cordial de las modernas sociedades, y del alma contemporánea; cuando ya no hay ternura sobre la tierra, «y el erial de nuestro espíritu—ha dicho alguien—no está, no, en la inteligencia, sino en el corazón», Monseñor Tedeschini es, para dicha y honor suyos, y para buena ventura de cuantos de cerca o de lejos le conocen, el hombre de las grandes y santas ternuras, *l'homme de la grande tendresse*, como fué dicho de un celebre escritor; de esa íntima, y limpia y acendrada y generosa ternura, que es todo el encanto y toda la poesía de la existencia, y el granillo de sal o de mostaza, de que nos habla el Evangelio, que puede transformar, que de hecho transforma, maravillosamente, en paradísicos vergeles los yerros más horribles; y el inexhausto manantial—¡el único!—de todas las tranquilas y modestas felicidades de la vida, que nos es dado saborear aquí en la tierra, «y lo que aviva y despierta el lado ideal de

nuestra naturaleza, el que al cielo mira.»

Y no está sólo la superioridad, el ascendente moral, espiritual del señor Nuncio en esa su ternura de alma. Eso, *con ser tanto*, sería muy poco. Pues está, asimismo—y ahí radica esa su superioridad,—en su *formación interior*, en su *vida interior*. ¡El grande enamorado de la soledad, del retiro, del silencio, pienso, muchas veces, que es el señor Nuncio, aun en medio del mundo, de la sociedad, y en su trato continuo con Reyes, con Príncipes, con aristócratas; y estoy por decir que en medio de los esplendores y de los homenajes a él rendidos en la fiesta del miércoles, en el Palacio de la Nunciatura española, es siempre, y en todos los instantes y en todos los sitios—¡prodigio reservado a las almas de su temple!—, el hombre *de la vida interior*, y recordando, a la continua, lo que se lee en el capítulo XX, libro I, en la *Imitación*: «Busca tiempo a propósito para estar contigo, y piensa a menudo en los beneficios de Dios; nadie con seguridad se muestra, sino el que de voluntad se esconde; mejor es ocultarse y cuidar de sí mismo, que con descuido propio hacer milagros; cierra tu puerta sobre tí, y llama a tu amado Jesús...» ¡Si el Palacio de la Nunciatura diríase a veces que es una Tebaida! ¡Solitario, como muchos de los grandes Cardenales historiados por Leopoldo Ranke, o por Ludovico Pastor, el señor Nuncio! ¡Solitario, el sabio, el buenísimo, el ejemplarísimo sacerdote, hombre todo de Dios, sencillez, humilde, en su gran valer, Monseñor Antonio Guerinoni, Auditor ilustre de la Nunciatura, y abogado a las más eminentes cumbres eclesiásticas! ¡Solitario, el R. Padre Panadés, preclaro hijo del Inmaculado Corazón virginal, quien comparte con el señor Auditor las árdidas tareas, que Monseñor Tedeschini orienta e inspecciona, de la Nunciatura! ¡Solitario el dignísimo capellán del señor Nuncio, Monseñor Antonio Gómez, todo bondad, lealtad y caballerosidad...!

Y de esa vida interior del señor Nuncio procede todo lo grande que hace él, y del tesoro de su corazón, «de donde el hombre bueno saca el bien»; *bonus homo, de bono thesauro cordis sui profert bonum*; y lo perfecto, y lo heroico; *bonum optimum*. Corazón que el señor Nuncio debe a Dios nuestro Señor, de quien procede *todo don perfecto*, y después de Dios, a su buena a su santa madre, la Excelentísima

señora doña Rosa de Viterbo Serani, viuda del honorable caballero Patricio Tedeschini. ¡Y así pasa el señor Nuncio por todas partes, *beneficiando*, a imitación del *Rabbi celeste*!

Parabienes, pues, y sin cuento, Señor Excelentísimo y Reverendísimo, al cumplirse ahora los cinco años de vuestra designación para Nuncio Apostólico en España. El Papa Benedicto XV, que tanto os amó y os estimó, dijo entonces: «que el enviaros entre nosotros por Embajador suyo, hacía *un gran regalo a España*». ¡Y así fué!... Parabienes que se complace en rendiros, *ex corde*, la amistad leal—¡bien lo sabéis—, entrañable, fidelísima, *et usque ad mortem*; la amistad, que—lo he dicho en otra parte—, no se contenta con el tiempo, sino que aspira a la eternidad. Parabienes a Vos, Excelentísimo y Reverendísimo Señor Doctor Don Federico Tedeschini y Serani. Pero tristeza para mí, sí, gran tristeza; porque cada día que transcurre, ¿no es un día que acerca vuestra marcha a la Ciudad eterna, para ser allí el hombre *de los grandes destinos*? Y no sólo yo; otros os han profetizado eso; almas buenas, que tienen el instinto y la clarividencia, que jamás engaña ni traiciona, de las buenas y sencillas mujeres, y

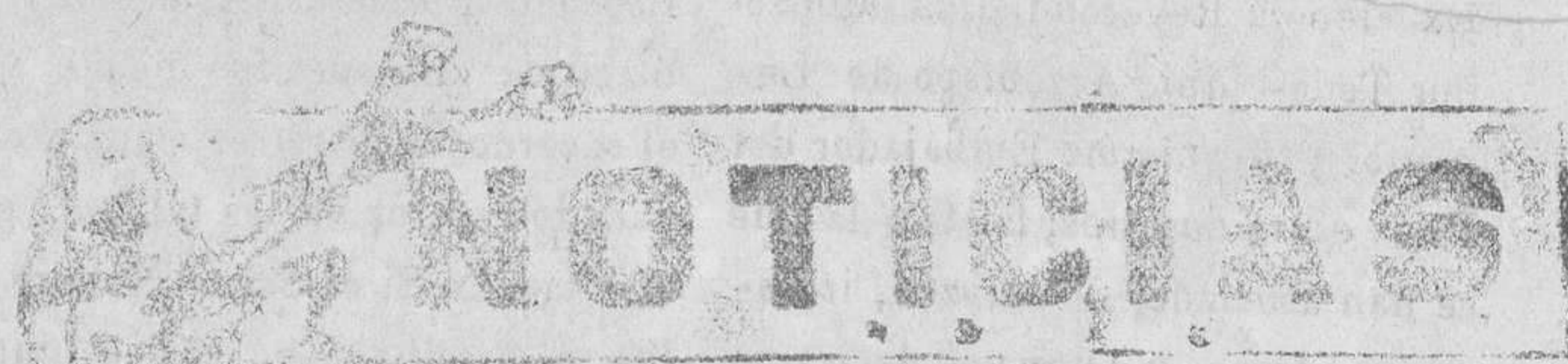
de los candorosos niños, a quienes *El presta la sabiduría*.

Yo he visto, Monseñor, en vuestra amada Italia, en Ostia, la playa melancólica donde San Agustín se despidió de su madre, Santa Mónica, y donde Santa Catalina de Siena se despidió de su discípulo predilecto, Stefano di Corradi Macconi; y esa playa me llenó de tristeza. Porque, ¡qué misteriosa sombra de tristeza parece flotar siempre sobre todos esos sitios que han sido escenarios de dolientes despedidas! ¡Ab!, más, mucho más que esa solitaria playa de Ostia, ¡que melancólico habrá de ser para mí el sitio, la estación ferroviaria, en que os diga adiós! Pero amigo nobilísimo y buenísimo, ¿es que para la buena amistad, para la amistad cristiana, «ese sentimiento divino», en frase del glorioso Lacordaire, todos estos *adioses* no son *hasta luego* hasta muy pronto? ¡*Au revoir!*, os diré entonces, como dicen nuestros vecinos, los franceses. ¡*Au revoir!* ¡Hasta Roma o hasta el cielo! ¡Qué valdría la vida, que la tierra, sino esperase nuestro pobre corazón, tras de la ausencia, más o menos larga, el volver a juntarse con los que mucho ama! ¡Aquí, y allí!

Madrid, 13 de Mayo de 1926.

ADOLFO DE SANDOVAL.

(De «La Semana Católica»).



## Locales

### Reunión importante.

Hoy, habrá tenido lugar, en Palma, la reunión de Alcaldes de la provincia convocada por el Sr. Gobernador civil y cuyo objeto va indicado en el siguiente párrafo de la circular de dicha superior autoridad.

«Conviene, empero, para mayores éxitos y eficacia, imprimir ciertas normas de unidad a una aspiración, que aun siendo común, reviste las naturales modalidades locales, y concordar, en lo posible, las conveniencias de cada pueblo y los esfuerzos aislados, haciéndolos converger a una finalidad de generales provecho e interés. Para ello, he resuelto reunir bajo mi Presidencia, al de la Exma. Diputación Provincial, a los Sres. Delegados Gubernativos, Inspectores de 1.ª Enseñanza, Presidente del Museo Pedagógico, al Arquitecto escolar Delegado del Estado, y a todos los Alcaldes de esta isla—los de Menorca e Ibiza estarán representados—al objeto de concretar los términos en que pueda ser elevada al Gobierno de S. M. una respetuosa instancia, síntesis de todas las aspiraciones, encaminada a coordi-

nar dentro un plan de conjunto, la creación de las escuelas necesarias subordinando al mismo la posible ayuda económica para llevar a término los edificios que se están levantando.»

### Militares.

Se encuentran en esta isla los alumnos de la Escuela Superior de Guerra y han visitado distintos puntos militares, realizando estudios.

Ayer tarde, dichos alumnos se hallaban en esta ciudad.

### Pescado y frutas.

La abundancia de pescado esta mañana era extraordinaria en la pescadería y mucho de las clases finas.

También abundan las frutas importadas en su mayor parte; naranjas, alboricoques, cerezas, ciruelas, plátanos, manzanas y melocotones.

### Concurso.

El día 8 del corriente mes terminó el plazo para solicitar tomar parte en las oposiciones para la provisión de un Beneficio Sochantre vacante en esta Catedral.

## A los cargadores.

El próximo lunes por la tarde saldrá de Barcelona para ésta el velero a motor «Jaime» de la «Naviera Mallorquina» admitiendo carga para ésta. Lo despacha en Barcelona don Bartolomé Oliver, Cristina 5 y en ésta el naviero don Miguel Bonet.

**Amigo DÉBIL**

**Elixir CALLOL**

**Fortalece pronto DE GUSTO AGRADABLE**

Todos los Médicos lo conocen prácticamente, lo recetan y lo toman.

En el año 1897 fué presentado a la Real Academia de Medicina que lo aprobó y recomendó a las personas débiles. Cómprelo hoy mismo

SÓLO VALE 5 PTAS.

NUTRE RÁPIDAMENTE EL SISTEMA NERVIOSO MUSCULAR DIGESTIVO Y ÓSEO

Ha solicitado únicamente el Reverendo Sr. D. Juan Pons Pretu, Pbro., de Villacarlos.

Lo despacha en Barcelona D. Francisco Arguimbau, Paseo Colón, 15 y en ésta el naviero D. Rafael Carretero.

### El mes del

#### Sagrado Corazón.

Es verdaderamente notable y extraordinaria la concurrencia que asiste todos los días, a los solemnes cultos que celebra el Apostolado de la Oración, en la iglesia de S. Agustín, en honor del Corazón de Jesús. Parece que cada año va acentuándose ese entusiasmo y esa devoción del pueblo ciudadelano al Deífico Corazón.

Como detalle, podemos consignar, que en los diez días que llevamos de Junio, ya se han repartido tres mil comuniones y seis mil quinientas estampas. Estos datos son de sí, muy elocuentes.

Mañana, fiesta del Sagrado Corazón, revestirán mayor solemnidad los cultos del día; en especial la misa de 8 y media, que será de comunión reparadora, con adecuados cánticos, y la función de la noche, en que se dirán las Letanias y Acto de consagración antes del sermón; y se finalizará con la bendición del Santísimo Sacramento.

#### Margarita Rotger

Callista y Manicura

Ofrece sus servicios al público en los días 13 y 14 del corriente mes, en la casa n.º 81 de la calle de Negrete y también a domicilio.

Para encargos en dicho domicilio.

#### Aviso al Comercio.

El próximo sábado saldrá de Barcelona para ésta el pailebot «San Antonio» admitiendo carga.

## SANTORAL

Viernes, 11.—El Sagrado Corazón de Jesús y santos Bernabé apóstol y Félix.

Día 11.—Sol sale a las 4'21 pónese a las 7'16.—Luna sale a las 5'37 pónese a las 8'49.

## CULTOS

Jueves, 10.—Octava del Corpus. En la Sta. I. Catedral: Esta tarde, a las 4 y media, canto de Vísperas y Completas y procesión con el Santísimo Sacramento.

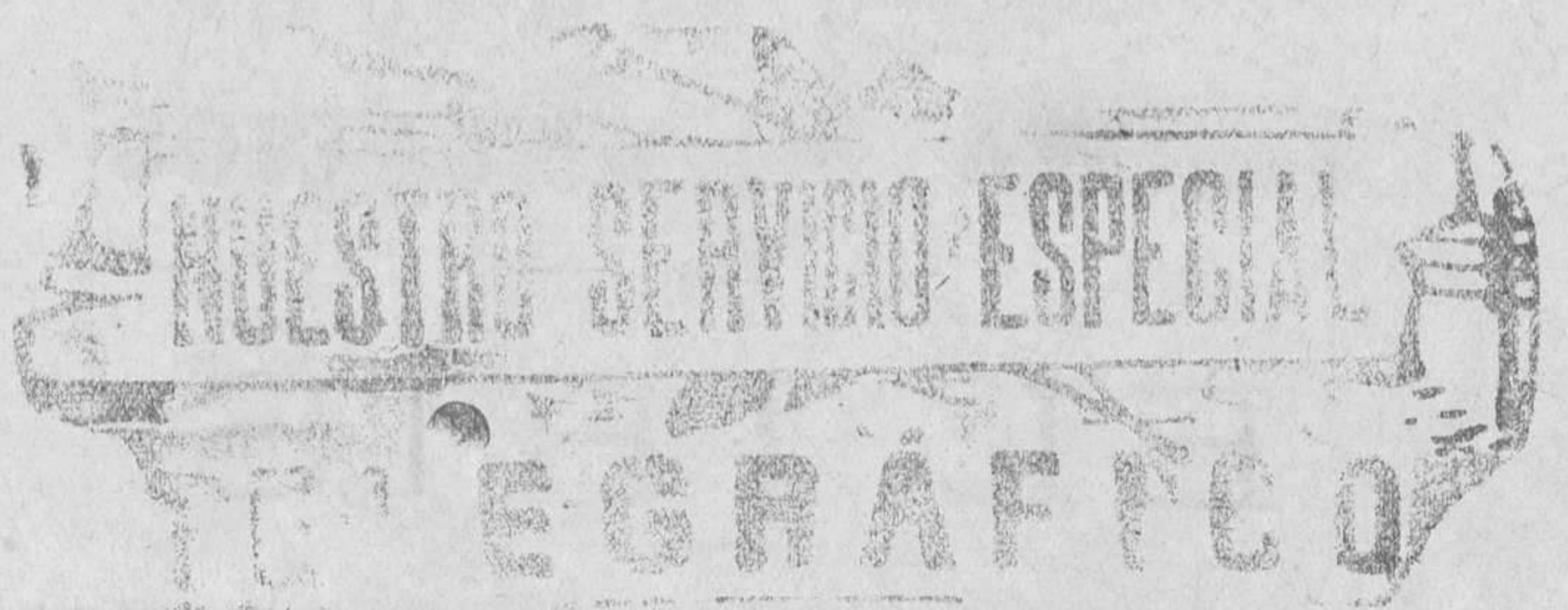
En S. Agustín: Continúan los solemnes cultos del mes del Sdo. Corazón de Jesús, predicando ésta noche el Rvdo. D. Pedro Riera, Pbro. Beneficiado.

Viernes, 11.—Festividad del Sagrado Corazón de Jesús.

En la S. I. Catedral: A las 11, misa solemne en la que predicará el Muy Ilte. Dr. D. Guillermo Capó, Magistral. Por la tarde, a las 4 y media, canto de Vísperas y Procesión.

En S. Agustín: En el ejercicio del Mes de Junio, predicará el Muy Ilustre Sr. Maestrescuela, Director local del Apostolado.

En Sta. Clara: A las 11, misa solemne con sermón por el Rvdo. Don José Forcada, Pbro. Beneficiado. Por la tarde, a las 4, canto de Vísperas y terminación del Novenario.



### De Marruecos

#### Oficiales.

Madrid, 10.—2'30

En el sector de Axdir no ha ocurrido novedad, continuando las columnas en las mismas posiciones que ocupaban ayer.

La fracción de Beni Madifa se ha constituido con sus jefes en Beni Mogil y traerá armamentos, ametralladoras y elementos encontrados en el depósito de Brufa.

Han sido entregadas 45 cajas de bombas de aviación y 53 cajas de granadas de fusil.

#### Visita.

En su vivac, la columna Mola ha sido visitada por un escuadrón francés de Molan para corresponder a la comisión de oficiales españoles con escolta de caballería que fueron ayer a visitarles.

Ha llegado en hidro el General Sanjurjo.

### Dos gasolineras de Abd-el-Krim.

Noticias oficiales dicen que unos moros han entregado a los marinos del crucero «Victoria Eugenia» dos gasolineras de Abd-el-Krim.

### De Roma

#### Magaz ante el Papa.

Madrid, 10.—3'00

El Marqués de Magaz ha presentado sus credenciales como Embajador de España ante el Papa.

Cruzáronse los discursos de costumbre, siendo muy afectuoso para España y para los Reyes el discurso de Su Santidad.

Seguidamente conferenció con el Secretario de Estado Cardenal Gasparri.

### Varias

#### Para Paris.

Madrid, 10.—3'30

En el exprés de Francia ha marchado a París el Embajador Señor Quiñones de León.

Fué despedido en la estación por los Ministros de Gobernación y de Estado, por el General Jordana y otras personalidades y diplomáticos.

### Conferencia franco-española.

El Embajador español confirmó que el lunes comienza en París la conferencia franco española.

El General Jordana marchará el viernes a París.

El General Simón llegará a Madrid mañana por la mañana y saldrá por la noche para París.

### Del extranjero

#### El hijo del Sultán.

Madrid, 10.—4'00

Ha llegado a París el hijo del Sultán.

Fué recibidísimo.

### ¿Guerra entre Italia y Turquía?

De Roma desmienten las noticias circuladas en la prensa de Suiza sobre preparativos bélicos entre Italia y Turquía, en previsión de un inminente conflicto armado entre ambas naciones.

PRENSA ASOCIADA.

## COTIZACIONES

### BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 9 de Junio de 1926

Francos . . . . .	19'85
Libras . . . . .	31'62
Dollars . . . . .	6'56
Liras . . . . .	24'40
Marcos . . . . .	0'00
Coronas austriacas . . . . .	0'00
Interior serie A . . . . .	69'25
Exterior serie A . . . . .	84'10
Amortizable 5 p.º A. 1920 . . . . .	93'30
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p.º . . . . .	70'50
Id. Cáceres variable . . . . .	00'00

### Estación Meteorológica de Bajol

Día 10.—A las ocho

Barómetro . . . . .	760'4
Termómetro a la sombra . . . . .	19'8
Viento . . . . .	Sur
Velocidad del mismo . . . . .	Flojito
Estado del cielo . . . . .	Despejado
Estado del mar . . . . .	Llana
Lluvia en 24 horas . . . . .	0 mm.

## Gabriel F. Conforto Pons

Procurador de los Tribunales  
Despacho en Ciudadela: Calle del Arco, 31.

# TARIFA DE ANUNCIOS

— DE —

# EL IRIS

## ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA		ANCHO DE TRES COLUMNAS	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . .	1'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos, con un veinticinco por ciento de aumento.	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones . . . . .	2'50 "		
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción . . . . .	0'35 "	ANCHO DE CUATRO COLUMNAS	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . . . .	2'50 "	Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . . . .	4'00 "	DE MEDIA PÁGINA	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción . . . . .	0'60 "	Per una inserción . . . . .	15'00 Ptas.
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea per inserción.		Per dos inserciones. . . . .	25'00 "
		Per cada nueva inserción, aumento de	7'00 Ptas.
ENTREFILETES		DE PÁGINA ENTERA	
A 0'10 Ptas. la línea por inserción.		Doble precio que el señalado para los de media página.	
ANCHO DE DOS COLUMNAS		Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.	
Hasta seis centímetros:		Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.	
De 1 a 3 inserciones . . . . .	3'75 "	ESQUELAS MORTUORIAS	
De 4 a 6 inserciones . . . . .	6'00 "	(Primera página)	
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00.		Página entera . . . . .	50'00 Ptas.
Hasta doce centímetros:		Media página . . . . .	35'00 "
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.		Un cuarto de página . . . . .	20'00 "
Hasta veinte centímetros:		Del ancho de una columna . . . . .	5'00 "
Doble precio que para los de seis.			
<b>Observaciones:</b> 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.			

## SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE JUNIO  
SALVO CONTINGENCIAS

### Línea a Cuba-Méjico

Días 19 de Santander y 21 de Ceruña el vapor «Cristóbal Colón».

### Línea de New-York-Cuba-Méjico

Días 25 de Barcelona y 30 de Cadiz, el vapor «Antonio López».

### Línea de Venezuela-Colombia

Días 10 de Barcelona y 15 de Cádiz el vapor «Buenos Aires».

### Línea de Filipinas

Día de Barcelona el vapor « ».

### Línea de Buenos Aires

Días 4 de Barcelona y el 7 de Cadiz el vapor «Infanta Isabel de Borbón».

### Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «Montserrat».

### Viajes extraordinarios

Días 23 de Barcelona, 24 de Valencia, 25 de Málaga y 28 de Cádiz saldrá el vapor «Reina María Cristina» directo para Puerto Rico y New York.

### — AVISOS IMPORTANTES —

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

### SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzíbar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

## Fábrica de Jabones

# LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca La Galia son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54.—MAHON.

Para encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

## IMPRENTA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente a lá vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.

## LOS QUE TENGAN TOS

Ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la antigua y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE del Dr. ANDREU DE BARCELONA.**

Al tomar las primeras pastillas se empieza a sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que padecen también ASMA ó SOFOCACIÓN, hallarán en gran remedio con los **CIGARRILLOS BALSÁMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** del mismo autor, que le calman en el acto y permiten descansar al asustado que se halla privado de dormir.—*Opúsculos gratis.*

Existen estos medicamentos en todas las buenas Farmacias.

